

# خدمات الدعم والإعالة والتدريب على الوظيفة كل الخدمات مجانية وكل الخدمات من خلال برنامج واحد

## وظائف حقيقية، أشخاص حقيقيون

مع أكثر من 1000 تعيين وظيفي في السنة، هناك العديد من قصص برنامج STEP يساوي عدد المشاركين. وفيما يلي ثلاث قصص:

أب عثر على عمل من خلال برنامج STEP كموظف في محل، بعد بضعة أسابيع فقط، تمت ترقيته إلى مدير وريدي.

أب جاء إلى برنامج STEP بعد السجن وعثر على وظيفة خباز بدوام كامل.

أم نالت إطفاءً شديداً في وظيفة المطعم التي حصلت عليها من خلال برنامج STEP، ثم استعادت حضانة أطفالها من خلال الإجراءات القانونية.

## كيفية التسجيل في برنامج STEP

تحدث إلى موظفي إعالة الطفل (Child Support) في محكمة الأسرة (Family Court) في منطقتك الإدارية. يرجى التأكد من إحضار هوية بصورة صالحة.

900 Sheridan Avenue, LM Floor  
718-590-3435 **BRONX**

330 Jay Street, 12th Floor  
718-246-3865 **BROOKLYN**

60 Lafayette Street, Room 7C16  
212-385-5662 **MANHATTAN**

151-20 Jamaica Avenue, 4th Floor  
718-725-3152 **QUEENS**

100 Richmond Terrace, Basement  
212-385-8778 **STATEN ISLAND**

## يمكنك الاستفادة من STEP. يمكنك الحصول على مخصصات على مدار الحياة لطفلك

يمنح برنامج الإعالة من خلال التوظيف (Support Through Employment Program, STEP) أولياء الأمور غير الحاضنين هذا النوع من التدريب والإعداد اللازم للعثور على وظائف مدفوعة الأجر في سوق العمل في الوقت الحالي. يتلقى الفرد أعلى من الحد الأدنى للأجر في معظم الوظائف التي يتم العثور عليها من خلال برنامج STEP.

## كيف يعمل برنامج STEP؟

✓ نحن نبحث عن الوظائف.  
يمكن أن ندرّبك على وظائف في مجال الرعاية الصحية، والأمن، والخدمات الغذائية، والنقل، وغيرها من المجالات. نحن نساعدك على إعداد سيرتك الذاتية وندربك على مقابلات العمل. يمكن أن نساعدك على خوض امتحان معادلة الشهادة الثانوية.

✓ نحن نساعدك في العثور على الوظيفة التي تحتاجها.  
على مدار أكثر من 10 سنوات، عمل برنامج STEP على مساعدة أولياء الأمور غير الحاضنين على العثور على العمل. من خلال العلاقات التي قمنا ببنائها مع أصحاب العمل في جميع أنحاء المناطق الإدارية الخمسة، يستطيع المشاركون في البرنامج الحصول على الميزة التي يحتاجونها في هذا السوق الصعب.

✓ نحن نساعدك على الاحتفاظ بوظيفتك.  
نحن نقدم خدمات الدعم المستمر لمساعدتك على الاحتفاظ بوظيفتك.

PHOTO IS OF MODELS USED FOR ILLUSTRATIVE PURPOSES ONLY

SUPPORT | THROUGH | EMPLOYMENT | PROGRAM

# STEP

## THE JOB YOU WANT

The Support Children Need



Bill de Blasio العمدة  
Steven Banks المفوض

NYC Human Resources Administration  
Department of Social Services  
Office of Child Support Enforcement

BRC-970 (E-A)

© حقوق الطبع والنشر لعام 2016 محفوظة لإدارة الموارد البشرية/إدارة الخدمات الاجتماعية بمدينة نيويورك (Human Resources Administration/ Department of Social Services). للحصول على تصريح لإعادة إصدار نسخة من هذه الصحيفة بالكامل أو جزء منها، قم بالتواصل مع إدارة الموارد البشرية لمدينة نيويورك.

# JOB TRAINING, JOB PLACEMENT, AND SUPPORT SERVICES **ALL FOR FREE & ALL THROUGH ONE PROGRAM**

## STEP CAN BENEFIT YOU. AND YOU CAN BRING A LIFETIME OF BENEFITS TO YOUR CHILD

The Support Through Employment Program (STEP) gives noncustodial parents the kind of training and preparation needed to find paying jobs in today's job market. Most jobs found through STEP pay above minimum wage.

## HOW STEP WORKS



### WE PREPARE YOU FOR THE JOB SEARCH.

We can train you for jobs in health care, security, food service, transportation, and other areas. We help with your resume and coach you for job interviews. We can even help prepare you to take a high school equivalency exam.



### WE HELP YOU FIND THE JOB YOU NEED.

STEP has been connecting noncustodial parents to work for more than 10 years. The relationships we've built with employers throughout the five boroughs can give STEP participants the advantage they need in a difficult market.



### WE HELP YOU KEEP THE JOB.

We provide ongoing support services to help you stay employed.

## REAL JOBS, REAL PEOPLE

**WITH MORE THAN 1,000 JOB PLACEMENTS A YEAR, THERE ARE AS MANY STEP STORIES AS THERE ARE PARTICIPANTS. HERE ARE JUST THREE:**

*A dad who found work through STEP as a store clerk and, only a few weeks later, got promoted to shift manager.*

*A dad who came to STEP after prison and found a full-time bakery job.*

*A mom who received rave reviews in the restaurant position she found through STEP and, in the process, regained custody of her children.*

## HOW TO ENROLL IN STEP

Speak to the Child Support staff located at the Family Court in your borough. Be sure to bring a valid photo ID.

<b>BRONX</b>	900 Sheridan Avenue, LM Floor 718-590-3435
<b>BROOKLYN</b>	330 Jay Street, 12th Floor 718-246-3865
<b>MANHATTAN</b>	60 Lafayette Street, Room 7C16 212-385-5662
<b>QUEENS</b>	151-20 Jamaica Avenue, 4th Floor 718-725-3152
<b>STATEN ISLAND</b>	100 Richmond Terrace, Basement 212-385-8778



الصورة هي من النماذج المستخدمة لأغراض التوضيح فقط.

SUPPORT | THROUGH | EMPLOYMENT | PROGRAM  
برنامج الإعالة من خلال التوظيف

# STEP

الوظيفة التي تريدها  
الإعالة التي يحتاجها أطفالك

Bill de Blasio, Mayor  
Steven Banks, Commissioner



NYCHRA



HRA NYC



NYCHRA



Human Resources  
Administration  
Department of  
Social Services

Office of  
Child Support  
Enforcement